

# Beratungsangebote für Zuwanderinnen und Zuwanderer



Deutsches  
Rotes  
Kreuz



## Beratungsangebote für Migrantinnen und Migranten

Herzlich Willkommen!

Benötigen Sie Hilfe bei der Suche nach einem geeigneten Deutschkurs?

Haben Sie Fragen beim Umgang mit Behörden oder brauchen Sie Unterstützung bei schulischen, beruflichen Anliegen? Wollen Sie bei der Alltagsbewältigung unterstützt werden?

Die Migrationsberatung für Erwachsene und die Jugendmigrationsdienste (bis 27 Jahre) informieren, beraten und begleiten Sie kostenlos und vertraulich.

## Counselling Services for Migrants

Welcome!

Do you need help finding the right German language course?

Do you have questions on how to communicate with public authorities? Do you need advice on education or work-related matters? Do you want support in your everyday life?

The immigration advice service for adult immigrants and the youth migration service (up to the age of 27) provide information and advice, confidentially and free of charge.

**Beratungsstellen der Berliner  
Wohlfahrtsverbände  
Migrationsberatung für erwachsene  
Zuwanderer (MBE)**

**Charlottenburg-Wilmersdorf**

**Arbeiterwohlfahrt Landesverband Berlin e.V.**

Fachstelle für Integration & Migration im Pangea-Haus  
Trautenaustr. 5, 10717 Berlin

**Telefon: (030) 88 472 161**

**E-Mail: fim-cw@awoberlin.de**

**Beratungssprachen:** *deutsch, englisch, russisch, türkisch*

**Beratungszeiten:** *Di 9:00-11:00 Uhr und Do 14:00-16:00 Uhr*

**Deutsches Rotes Kreuz**

LV Berliner Rotes Kreuz e.V.

Migrationsberatung für erwachsene Zuwanderer  
Bundesallee 73, 12161 Berlin

**Telefon: (030) 600 300 - 1231/ - 1233 / - 1234**

**E-Mail: migrationsberatung@drk-berlin.de**

**Beratungssprachen:** *deutsch, russisch, ukrainisch, englisch,  
(weitere Sprachen n. Absprache)*

**Beratungszeiten:** *Mo, Di, Do 9:00-15:00 und n. Vereinbarung*

## Friedrichshain-Kreuzberg

### **Arbeiterwohlfahrt Landesverband Berlin e.V.**

Migrationsberatung im AWO Begegnungszentrum  
Adalbertstr. 23a, 10997 Berlin

**Telefon:** (030) 695 356 - 11

**E-Mail:** [Begegnungszentrum@awoberlin.de](mailto:Begegnungszentrum@awoberlin.de)

**Beratungssprachen:** *deutsch, bosnisch, englisch, französisch, kroatisch, serbisch, spanisch, türkisch*

**Beratungszeiten:** *Di 9-13 Uhr und Do 14-18 Uhr*

### **Caritasverband für das Erzbistum Berlin e. V.**

Interkulturelles Familienberatungszentrum  
Fidicinstr. 3, 10965 Berlin (Haus A, TR.2)

**Telefon:** (030) 666 33 391/ 92/ 96/ 98

**Beratungssprachen:** *deutsch, türkisch, arabisch, englisch, französisch*

**Beratungszeiten:** *Di 09:00-12:00 Uhr und Do 14:00-17:00 Uhr und nach telefonischer Vereinbarung*

### **BOX 66**

Das interkulturelle Beratungs- und Begegnungszentrum für  
Frauen und Familien am Ostkreuz  
Sonntagstr. 9, 10245 Berlin

**Telefon:** (030) 81700540

**E-Mail:** [mbe-box66@via-in-berlin.de](mailto:mbe-box66@via-in-berlin.de)

**Beratungssprachen:** *deutsch, englisch, polnisch, spanisch*

**Beratungszeiten:** *Mo. + Do. 09:00 – 18:00 Uhr,  
Di. + Mi. 09:00 – 17:00 Uhr und nach Vereinbarung*

*Mitglied im Paritätischen Wohlfahrtsverband Landesverband Berlin e.V.*

### **Türkischer Frauenverein Berlin e.V. -**

Berlin Türkiye Kadınlar Birliği

Migrationszentrum

Jahnstr. 3, 10967 Berlin

**Telefon:** (030) 6923956

**Email:** [tuerkischer.frauenverein@gmx.net](mailto:tuerkischer.frauenverein@gmx.net)

**Beratungssprachen:** *deutsch, türkisch*

**Beratungszeiten:** *Di. 10:00 – 13:00 und 14:00 – 16:00 Uhr,  
Do. 14:00 – 17:00 Uhr und nach Vereinbarung*

*Mitglied im Paritätischen Wohlfahrtsverband Landesverband Berlin e.V.*

### **Kurdistan Kultur- und Hilfsverein e.V.**

Kottbusser Str. 3, 10999 Berlin

**Telefon:** (030) 6113319

**Email:** [office@kkh-ev.de](mailto:office@kkh-ev.de)

**Beratungssprachen:** *deutsch, englisch, türkisch, kurdisch,  
arabisch*

**Beratungszeiten:** *Mo. + Di. 08:00 – 17:00 Uhr,  
Mi. 08:00 – 15:00 Uhr, Do. + Fr. 08:00 – 16:00 Uhr*

*Mitglied im Paritätischen Wohlfahrtsverband Landesverband Berlin e.V.*

### **Polnischer Sozialrat e.V.**

Oranienstraße 34, 10999 Berlin

**Telefon:** (030) 6151717

**Email:** [polskarada@polskarada.de](mailto:polskarada@polskarada.de)

**Beratungssprachen:** *deutsch, polnisch, englisch*

**Beratungszeiten:** *Mo, Di, Do, Fr jeweils von 09:00 - 16:00 Uhr*

*Mitglied im Paritätischen Wohlfahrtsverband Landesverband Berlin e.V.*

### **Diakonisches Werk Berlin-Stadtmitte e.V.**

Tam - Interkulturelles Familienzentrum  
Wilhelmstraße 116 – 117, 10963 Berlin

**Telefon: (030) 261 19 93**

**E-Mail: sozialberatung@diakonie-stadtmitte.de**

**Beratungssprachen:** *deutsch, englisch, kikuyu, kisuaheli*

**Beratungszeiten:** *Do 9:00-12:00 Uhr, und nach Vereinbarung*

*Mitglied im Diakonischen Werk Berlin-Brandenburg-schlesische Oberlausitz e.V.*

### **Diakonisches Werk Berlin-Stadtmitte e.V.**

Flüchtlingskirche St. Simeon (nur freitags)

Wassertorstr. 21a, 10969 Berlin

**Telefon: (030) 61 10 70 96**

**E-Mail: info@fluechtlingskirche.de**

**Beratungssprachen:** *deutsch, englisch, kikuyu, kisuaheli*

**Beratungszeiten:** *Fr 11:00-15:00 Uhr, und nach Vereinbarung*

*Mitglied im Diakonischen Werk Berlin-Brandenburg-schlesische Oberlausitz e.V.*

## **Lichtenberg**

### **Caritasverband für das Erzbistum Berlin e. V.**

Caritas Beratungszentrum am Fennpfuhl - Migrationsdienst

Anton-Saefkow-Platz 3 – 4, 10369 Berlin

**Telefon: (030) 666 34 05 -10/-11**

**E-Mail: migration-fennpfuhl@caritas-berlin.de**

**Beratungssprachen:** *deutsch, italienisch, englisch, russisch,*

*1x pro Woche: vietnamesisch, arabisch, farsi, dari, persisch*

**Beratungszeiten:** *Di 09:00-12:00 Uhr und Do 15:00-18:00 Uhr  
und nach telefonischer Vereinbarung*

## **Beratung + Leben GmbH**

MBE Lichtenberg

Bornitzstraße 73-75, 10365 Berlin

**Telefon:** (030) 550 091-18

**E-Mail:** [beratung.lichtenberg@immanuel.de](mailto:beratung.lichtenberg@immanuel.de)

**Beratungssprachen:** *deutsch, englisch, niederländisch*

**Beratungszeiten:** *Do 12:00-14:00 Uhr,  
und nach telefonischer Vereinbarung*

*Mitglied im Diakonischen Werk Berlin-Brandenburg-schlesische Oberlausitz e.V.*

## **Marzahn-Hellersdorf**

### **Caritasverband für das Erzbistum Berlin e. V.**

MBE im Migrationsberatungszentrum Marzahn-Hellersdorf

Allee der Kosmonauten 28 a, 12681 Berlin

**Telefon:** (030) 666 33 - 671

**Beratungssprachen:** *deutsch, litauisch, russisch, englisch,  
spanisch*

**Beratungszeiten:** *Di 09:00-12:00 Uhr und Do 14:00-17:00 Uhr  
und nach telefonischer Vereinbarung*

### **Reistrommel e.V.**

Migrationserstberatung

Coswiger Str. 5, 12681 Berlin

**Telefon** (030) 217585-48, -49

**Email:** [info@reistrommel-ev.de](mailto:info@reistrommel-ev.de)

**Beratungssprachen:** *deutsch, vietnamesisch*

**Beratungszeiten:** *Mo., Di., Mi. 10:00 – 15:00 Uhr, Do. nach  
Vereinbarung, Fr. 10:00 – 14:00 Uhr*

*Mitglied im Paritätischen Wohlfahrtsverband Landesverband Berlin e.V.*

## **Beratung + Leben GmbH**

MBE in der Immanuel Beratung Marzahn  
Landsberger Allee 400, 1. OG, 12681 Berlin

**Telefon:** (030) 552 08 16

**E-Mail:** [migrationsberatung.marzahn@immanuel.de](mailto:migrationsberatung.marzahn@immanuel.de)

**Beratungssprachen:** *deutsch, russisch, englisch*

**Beratungszeiten:** *Do 12:00-14:00 Uhr,  
und nach telefonischer Vereinbarung*

*Mitglied im Diakonischen Werk Berlin-Brandenburg-schlesische Oberlausitz e.V.*

## **Mitte**

### **Arbeiterwohlfahrt Landesverband Berlin e.V.**

Zentrum für Migration und Integration

Stettiner Str. 12, 13357 Berlin

**Telefon:** (030) 666 439 - 0,-13,-16,-17,-18

**E-Mail:** [zmi@awoberlin.de](mailto:zmi@awoberlin.de)

**Beratungssprachen:** *arabisch, deutsch, englisch, russisch,  
spanisch, türkisch*

**Beratungszeiten:** *Mo 10-13 Uhr (nur telefonisch), Do 13-17  
Uhr*

## **Beratung + Leben GmbH**

MBE in der Immanuel Beratung Klosterviertel

Littenstr. 108, 10179 Berlin

**Telefon:** (030) 455 30 29

**E-Mail:** [migrationsberatung.klosterviertel@immanuel.de](mailto:migrationsberatung.klosterviertel@immanuel.de)

**Beratungssprachen:** *deutsch, englisch*

**Beratungszeiten:** *Mo, Di, Do 9:00-12:00 Uhr  
und nach telefonischer Vereinbarung*

*Mitglied im Diakonischen Werk Berlin-Brandenburg-schlesische Oberlausitz e.V.*



### **Deutsches Rotes Kreuz**

LV Berliner Rotes Kreuz e.V.

Migrationsberatung für erwachsene Zuwanderer

Neue Hochstr. 21, 13347 Berlin

**Telefon:** (030) 600 300 - 1270/ - 1271

**E-Mail:** [migrationsberatung@drk-berlin.de](mailto:migrationsberatung@drk-berlin.de)

**Beratungssprachen:** *deutsch, englisch, arabisch, französisch  
(weitere Sprachen n. Absprache)*

**Beratungszeiten:** *Mo, Di, Do 9:00-15:00 und n. Vereinbarung*

### **Deutsches Rotes Kreuz**

LV Berliner Rotes Kreuz e.V.

Migrationsberatung für erwachsene Zuwanderer

Turmstraße 21, 10559 Berlin

im Behandlungszentrum für Folteropfer e.V. im Zentrum

ÜBERLEBEN, Haus K, 3. OG, Raum 353

**Telefon:** (030) 600 300 - 1272

**E-Mail:** [migrationsberatung@drk-berlin.de](mailto:migrationsberatung@drk-berlin.de)

**Beratungssprachen:** *deutsch, englisch, spanisch (weitere  
Sprachen n. Absprache);*

**Arabische Sprechstunde:** *Mo, 13:00-15:00*

**Beratungszeiten:** *Mo, Di, Do 9:00-15:00 und n. Vereinbarung*

### **Zentralwohlfahrtsstelle der Juden in Deutschland e.V.**

Migrationserstberatung

Friedrichstr. 127, 10117 Berlin

**Telefon:** (030) 25 76 09 915

**Beratungssprachen:** *deutsch, russisch*

## Neukölln

### **Arbeiterwohlfahrt Landesverband Berlin e.V.**

Fachstelle für Integration & Migration

Donaustraße 113, 12043 Berlin

**Telefon:** (030) 623 10 – 68

**E-Mail:** [mbe.neukoelln@awoberlin.de](mailto:mbe.neukoelln@awoberlin.de)

**Beratungssprachen:** *deutsch, englisch, spanisch, türkisch, französisch und italienisch*

**Beratungszeiten:** *Do 10:30-12:00 Uhr*

### **Diakoniewerk Simeon gGmbH**

**Migrationsberatung** für erwachsene Zuwanderer

Haus der Begegnung

Morusstr. 18 a, 12053 Berlin

**Telefon:** (030) 682 477 - 16/ - 18/ - 19/ -20

**E-Mail:** [migrationsberatung@diakoniewerk-simeon.de](mailto:migrationsberatung@diakoniewerk-simeon.de)

**Beratungssprachen:** *deutsch, englisch, arabisch, französisch, niederländisch, polnisch*

**Beratungszeiten:** *Do 14:00 Uhr (Anmeldung) und nach telefonischer Vereinbarung*

*Mitglied im Diakonischen Werk Berlin-Brandenburg-schlesische Oberlausitz e.V*

## Pankow

### **Arbeiterwohlfahrt Landesverband Berlin e.V.**

Fachstelle für Integration & Migration Pankow

Fröbelstraße 17, 10405 Berlin

Welcome Center Pankow im Bürgeramt Prenzlauer Berg

Haus 6, 2.Etage, R. 242 - 244

**Telefon:** (030) 90295 - 5927/ - 5928/ - 5929

**E-Mail:** [mbe.pankow@awoberlin.de](mailto:mbe.pankow@awoberlin.de)

**Beratungssprachen:** *deutsch, englisch, französisch, italienisch, polnisch, spanisch, arabisch*

**Beratungszeiten:** *Di 10:00 -12:00 Uhr, Do 14:00 -16:00 Uhr und nach Terminvereinbarung*

## **Caritasverband für das Erzbistum Berlin e.V.**

Migrationsberatung für Erwachsene Pankow

Dänenstr. 19, 10439 Berlin

**Telefon:** (030) 505 67 040

**Beratungssprachen:** *deutsch, englisch*

**Beratungszeiten:** *Di 09:00-12:00 Uhr und Do 14:00-17:00 Uhr  
und nach telefonischer Vereinbarung*

## **Reinickendorf**

### **Deutsches Rotes Kreuz**

LV Berliner Rotes Kreuz e.V.

Migrationsberatung für erwachsene Zuwanderer

Antonienstr. 50a, 13403 Berlin

1. OG rechts

**Telefon:** (030) 600 300 - 1236/ - 1237

**E-Mail:** [migrationsberatung@drk-berlin.de](mailto:migrationsberatung@drk-berlin.de)

**Beratungssprachen:** *deutsch, englisch, russisch, italienisch,  
französisch, spanisch (weitere Sprachen n. Absprache)*

**Beratungszeiten:** *Mo, Di, Do 9:00-15:00 und n. Vereinbarung*

## **Spandau**

### **Caritasverband für das Erzbistum Berlin e. V.**

Migrationsdienst

Hasenmark 3, 13585 Berlin

**Telefon:** (030) 666 33 611

**Beratungssprachen:** *deutsch, englisch, kroatisch, französisch*

**Beratungszeiten:** *Di 09:00-12:00 Uhr und Do 15:00-18:00 Uhr  
und nach telefonischer Vereinbarung*

## Steglitz-Zehlendorf

### **Caritasverband für das Erzbistum Berlin e.V.**

#### **Beratungszentrum Süd- West**

Migrationsberatung für erwachsene Zuwanderer  
Hubertusstr.9, 12163 Berlin

**Telefon:** (030) 666 340 801/802

**Beratungssprachen:** *deutsch, englisch, kroatisch, serbisch, polnisch,*

**Beratungszeiten:** *Di 09:00-12:00 Uhr und Do 15:00-18:00 Uhr und nach telefonischer Vereinbarung*

### **Deutsches Rotes Kreuz**

LV Berliner Rotes Kreuz e.V.

Migrationsberatung für erwachsene Zuwanderer  
Bundesallee 73, 12161 Berlin

**Telefon:** (030) 600 300 - 1231/ - 1233 / - 1234

**E-Mail:** [migrationsberatung@drk-berlin.de](mailto:migrationsberatung@drk-berlin.de)

**Beratungssprachen:** *deutsch, russisch, ukrainisch, englisch (weitere Sprachen n. Absprache)*

**Beratungszeiten:** *Mo, Di, Do 9:00-15:00 und n. Vereinbarung*

### **Diakonisches Werk Steglitz und Teltow-Zehlendorf e.V.**

Migrationsberatung für Erwachsene  
Johanna-Stegen-Str. 8, 12167 Berlin

**Telefon:** (030) 22 44 596 78

**E-Mail:** [migrationsberatung@dwstz.de](mailto:migrationsberatung@dwstz.de)

**Beratungssprachen:** *deutsch, englisch, kisuaheli, luu*

**Beratungszeiten:** *9:00-11:00 Uhr und nach telefonischer Vereinbarung*

*Mitglied im Diakonischen Werk Berlin-Brandenburg-schlesische Oberlausitz e.V.*

## Tempelhof-Schöneberg

### **Arbeiterwohlfahrt Landesverband Berlin e.V.**

Fachstelle für Integration & Migration

Willmannsdamm 12, 10827 Berlin

**Telefon:** (030) 22 19 226 - 00 / -20/ -21/ -22

**E-Mail:** [fim@awoberlin.de](mailto:fim@awoberlin.de)

**Beratungssprachen:** *deutsch, arabisch, englisch, französisch, polnisch, spanisch, türkisch*

**Beratungszeiten:** *Di 14-16 Uhr, Do 10-12 Uhr*

### **Caritasverband für das Erzbistum Berlin e. V.**

Migrationsdienst

Malteserstr. 171, 12277 Berlin

**Telefon:** (030) 666 340 801/802

**Beratungssprachen:** *deutsch, englisch, polnisch*

**Beratungszeiten:** *Do 15:00-18:00 Uhr und nach Vereinbarung*

### **Diakonisches Werk Tempelhof-Schöneberg e.V.**

**Migrationsberatung** für erwachsene Zuwanderer

Rathausstr. 29 a, 12105 Berlin

**Telefon:** (030) 3198 25 - 400

**Beratungssprachen:** *deutsch, russisch, englisch*

**Beratungszeiten:** *Mo 13:00-16:00 Uhr, Di 14:00-16:00 Uhr,*

*Fr 9:00-12:00 Uhr und nach telefonischer Vereinbarung*

*Mitglied im Diakonischen Werk Berlin-Brandenburg-schlesische Oberlausitz e.V.*

## Treptow-Köpenick

### **DIALOG Integrationszentrum für Migrant\*innen**

abw – gemeinnützige Gesellschaft für Arbeit, Bildung und Wohnen mbH

Firlstrasse 36, 12459 Berlin

**Telefon:** (030) 5350174, 53012855

**Beratungssprachen:** *deutsch, englisch, russisch, vietnamesisch*

**Beratungszeiten:** *nach Vereinbarung*

*Mitglied im Paritätischen Wohlfahrtsverband, Landesverband Berlin e.V.*

**Beratungsstellen der Berliner  
Wohlfahrtsverbände  
Jugendmigrationsdienst**

**Charlottenburg-Wilmersdorf**

**Arbeiterwohlfahrt Landesverband Berlin e.V.**

Fachstelle für Integration & Migration im Pangea-Haus  
Trautenastr. 5, 10717 Berlin

**Telefon:** (030) 88 472 161

**E-Mail:** [jmd-cw@awoberlin.de](mailto:jmd-cw@awoberlin.de)

**Beratungssprachen:** *deutsch, englisch, arabisch, spanisch*

**Beratungszeiten:** *Di 9:00-11:00 Uhr und Do 14:00-16:00 Uhr*

**Friedrichshain-Kreuzberg**

**Caritasverband für das Erzbistum Berlin e.V.**

**JMD** im Interkulturellen Familienberatungszentrum  
Fidicinstr. 3, 10965 Berlin (Haus A, TR.2)

**Telefon:** (030) 666 333- 99

**Beratungssprachen:** *deutsch, englisch*

**Beratungszeiten:** *Di 09:00-12:00 Uhr und Do 14:00-17:00 Uhr  
und nach telefonischer Vereinbarung*

## Lichtenberg

### **Caritasverband für das Erzbistum Berlin e. V.**

Caritas Beratungszentrum am Fennpfuhl - JMD

Anton-Saefkow-Platz 3 – 4, 10369 Berlin

**Telefon:** (030) 666 34 05 -10/-11

**Email:** [i.hoffmann@caritas-berlin.de](mailto:i.hoffmann@caritas-berlin.de)

**Beratungssprachen:** *deutsch, englisch, russisch,*

*1x pro Woche: vietnamesisch, arabisch, farsi, dari, persisch*

**Beratungszeiten:** *Di 09:00-12:00 Uhr und Do 15:00-18:00 Uhr  
und nach telefonischer Vereinbarung*

**CJD Berlin im Christlichen Jugenddorfwerk Deutschlands e.V.**

**JMD promigra Lichtenberg**

Otto-Marquardt-Str. 6, 10369 Berlin

**Telefon:** (030) 553 04 40

**E-Mail:** [jmd.lichtenberg@cjd-berlin.de](mailto:jmd.lichtenberg@cjd-berlin.de)

**Beratungssprachen:** *deutsch, englisch*

**Beratungszeiten:** *Di 14:00-17:00 Uhr, Do 14:00-18:00 Uhr  
und nach telefonischer Vereinbarung*

*Mitglied im Diakonischen Werk Berlin-Brandenburg-schlesische Oberlausitz e.V.*

## Marzahn-Hellersdorf

### **Caritasverband für das Erzbistum Berlin e.V.**

JMD im Migrationsberatungszentrum Marzahn-Hellersdorf

Allee der Kosmonauten 28 a, 12681 Berlin

**Telefon:** (030) 666 33 - 672

**Beratungssprachen:** *deutsch, russisch, litauisch, türkisch,  
englisch*

**Beratungszeiten:** *Di 09:00-12:00 Uhr und Do 14:00-17:00 Uhr  
und nach telefonischer Vereinbarung*

**Internationaler Bund  
Jugendmigrationsdienst**

Allee der Kosmonauten 79, 12681 Berlin

**Telefon:** (030) 543 42 03

**Beratungssprachen:** *deutsch, englisch, russisch*

**Beratungszeiten:** *Di 10:00-12:00, Do 15:00-17:00  
und nach Vereinbarung*

**Mitte**

**IN VIA Katholischer Verband für Mädchen- und  
Frauensozialarbeit für das Erzbistum Berlin e.V.**

Jugendmigrationsdienst

Bellermannstr. 92, 13357 Berlin

**Telefon:** (030) 493 16 35

**Beratungssprachen:** *deutsch, englisch, französisch, türkisch,  
italienisch*

**Beratungszeiten:** *Mi 15:00-17:00 Uhr, Fr. 10:30 - 11:30 Uhr  
und nach Vereinbarung*

**CJD Berlin im Christlichen Jugenddorfwerk Deutschlands e.V.**

**JMD promigra Mitte**

Sickingenstraße 20-28, 10553 Berlin

**Telefon:** (030) 44 03 29 6 -3/-4 und (030) 790901-0

**Fax:** 030/790901-20

**E-Mail:** [jmd.mitte@cjd-berlin.de](mailto:jmd.mitte@cjd-berlin.de)

**Beratungssprachen:** *deutsch, englisch, französisch, türkisch,  
zazaki*

**Beratungszeiten:** *Do 14:00-18:00 Uhr und nach Vereinbarung*

*Mitglied im Diakonischen Werk Berlin-Brandenburg-schlesische Oberlausitz e.V.*



## Neukölln

### **Diakoniewerk Simeon gGmbH**

**Jugendmigrationsdienst** Neukölln/Treptow-Köpenick

Jugendberatungshaus Neukölln

Glasower Str. 18 (2. Etage), 12051 Berlin

**Telefon:** (030) 626 082 11

**E-Mail:** [jmd@diakoniewerk-simeon.de](mailto:jmd@diakoniewerk-simeon.de)

**Beratungssprachen:** *deutsch, englisch, spanisch, russisch, bosnisch, kroatisch, montenegrinisch, serbisch*

**Beratungszeiten:** *Mo und Mi 14:00-17:00 Uhr*

*und nach telefonischer Vereinbarung*

*Mitglied im Diakonischen Werk Berlin-Brandenburg-schlesische Oberlausitz e.V.*

### **Diakoniewerk Simeon gGmbH**

**Jugendmigrationsdienst** Neukölln/Treptow-Köpenick

Haus der Begegnung

Morusstraße 18a, 12053 Berlin

**Telefon:** (030) 68 24 77 55

**E-Mail:** [jmd@diakoniewerk-simeon.de](mailto:jmd@diakoniewerk-simeon.de)

**Beratungssprachen:** *deutsch, arabisch, englisch*

**Beratungszeiten:** *Di 14:00-17:00 Uhr*

*und nach telefonischer Vereinbarung*

*Mitglied im Diakonischen Werk Berlin-Brandenburg-schlesische Oberlausitz e.V.*

### **Diakoniewerk Simeon gGmbH**

**Jugendmigrationsdienst** Neukölln

Kontakt- und Beratungsstelle der Kirchengemeinde

Gropiusstadt Süd

Joachim-Gottschalk-Weg 41, 12353 Berlin

**Telefon:** (030) 66 09 09 15

**E-Mail:** [jmd@diakoniewerk-simeon.de](mailto:jmd@diakoniewerk-simeon.de)

**Beratungssprachen:** *deutsch, russisch, englisch, spanisch*

**Beratungszeiten:** *Mo 15:00-17:00 Uhr*

*und nach telefonischer Vereinbarung*

*Mitglied im Diakonischen Werk Berlin-Brandenburg-schlesische Oberlausitz e.V.*

**Internationaler Bund  
Jugendmigrationsdienst Neukölln**

im Jugendberatungshaus  
Glasowerstr.18, 12051 Berlin

**Telefon:** (030) 60 97 57 72 und (030) 60 97 59 67

**Beratungssprachen:** *deutsch, englisch*

**Beratungszeiten:** *Mo und Do 14:00-17:00 Uhr, Di 15:00-17:00  
Uhr und nach Vereinbarung*

**Pankow**

**Caritasverband für das Erzbistum Berlin e.V.**

**Jugendmigrationsdienst Pankow**  
Dänenstr. 19, 10439 Berlin

**Telefon:** (030) 221 50 761

**Beratungssprachen:** *deutsch, englisch, spanisch*

**Beratungszeiten:** *Di 09:00-12:00 Uhr und Do 14:00-17:00 Uhr  
und nach telefonischer Vereinbarung*

**Spandau**

**Caritasverband für das Erzbistum Berlin e.V.**

**JMD im Caritas Migrationszentrum Spandau**  
Hasenmark 3, 13585 Berlin

**Telefon:** (030) 666 33 – 612

**Beratungssprachen:** *deutsch, russisch*

**Beratungszeiten:** *Di 09:00-12:00 Uhr und Do 15:00-18:00 Uhr  
und nach telefonischer Vereinbarung  
Mi 10:00-13:00 (Sprechzeiten im Jugendbaerungshaus)*

**CJD Berlin im Christlichen Jugenddorfwerk Deutschlands e.V.**

**JMD promigra Spandau**

Ulmenstraße 4, 13595 Berlin

**Telefon: (030) 473 021 43**

**E-Mail: [jmd.spandau@cjd-berlin.de](mailto:jmd.spandau@cjd-berlin.de)**

**Beratungssprachen:** *deutsch, englisch, griechisch, spanisch*

**Beratungszeiten:** *Di und Do 14:00-17:00 Uhr*

*und nach telefonischer Vereinbarung*

*Mitglied im Diakonischen Werk Berlin-Brandenburg-schlesische Oberlausitz e.V.*

## **Steglitz-Zehlendorf**

**Caritasverband für das Erzbistum Berlin e.V.**

**Beratungszentrum Süd- West**

**Jugendmigrationsdienst Steglitz-Zehlendorf**

Hubertusstr.9, 12163 Berlin

**Telefon: (030) 666 340 800**

**Beratungssprachen:** *deutsch, englisch, italienisch spanisch, finnisch*

**Beratungszeiten:** *Di 09:00-12:00 Uhr und Do 15:00-18:00 Uhr*

*und nach telefonischer Vereinbarung*

## Tempelhof-Schöneberg

### **Arbeiterwohlfahrt Landesverband Berlin e.V.**

Fachstelle für Integration & Migration

#### **Jugendmigrationsdienst**

Willmannsdamm 12, 10827 Berlin

**Telefon:** (030) 22 19 226 -00 / -11/ -12 / -13

**E-Mail:** [jmd@awoberlin.de](mailto:jmd@awoberlin.de)

**Beratungssprachen:** *deutsch, englisch, polnisch, russisch, türkisch*

**Beratungszeiten:** *Di 14-16 Uhr, Do 10-12 Uhr*

### **Diakoniewerk Simeon gGmbH**

Jugendmigrationsdienst Tempelhof-Schöneberg

Götzstraße 24 e, 12099 Berlin

**Telefon:** (030) 75 75 0 - 105

**Fax:** (030) 75 75 0 - 106

**E-Mail:** [jmdts@diakoniewerk-simeon.de](mailto:jmdts@diakoniewerk-simeon.de)

**Beratungssprachen:** *deutsch, englisch, italienisch*

**Beratungszeiten:** *Mo 13:00-16:00 Uhr und Do 9:30-13:00 Uhr  
und nach telefonischer Vereinbarung*

*Mitglied im Diakonischen Werk Berlin-Brandenburg-schlesische Oberlausitz e.V.*

## Treptow-Köpenick

**Diakoniewerk Simeon gGmbH Jugendmigrationsdienst**  
Neukölln/Treptow-Köpenick Jugendberatungshaus Neukölln  
Glasower Str. 18 (2. Etage), 12051 Berlin

**Telefon: 0173 721 9421**

**E-Mail: [jmd@diakoniewerk-simeon.de](mailto:jmd@diakoniewerk-simeon.de)**

**Beratungssprachen:** *deutsch, englisch, spanisch, russisch, bosnisch, kroatisch, montenegrinisch, serbisch*

**Beratungszeiten:** *Mo und Mi 14:00-17:00 Uhr und nach telefonischer Vereinbarung*

*Mitglied im Diakonischen Werk Berlin-Brandenburg-schlesische Oberlausitz e.V.*

## Göçmenlere Danışmalık Hizmeti

Hoş geldiniz!

Uygun bir Almanca kursu bulmada yardıma mı ihtiyacınız var?  
Resmi makamlarla ilişkilerinizde ya da okul ve mesleki konularda sorularınız mı var? Günlük yaşamınızla ilgili konularda destek mi istiyorsunuz?

Göçmen Ön Danışma Merkezleri (MEB) ve Gençlere Yönelik Göçmenlik Hizmetleri (27 yaşına kadar ) sizlere ücretsiz ve gizlilik kuralına bağlı olarak, danışma ve rehberlik hizmeti veriyorlar.

## Консультационные услуги для мигрантов

Добро пожаловать!

Вам нужна помощь при поиске подходящего курса немецкого языка? У Вас возникли вопросы по обращению с государственными службами или Вам необходима поддержка в общеобразовательной или профессиональной сфере? Вы хотите, чтобы Вам была оказана помощь в преодолении повседневных проблем?

Миграционная служба для взрослых мигрантов и миграционная служба для молодёжи (от 12 до 27 лет) информирует, консультирует и сопровождает бесплатно и конфиденциально.

# الخدمات والعروض للمهاجرين

اهلا وسهلا بكم

- تحتاج للمساعدة في بحثك عن كورس اللغة المناسب؟
- تحتاج مشورة للتعامل مع الجهات الحكومية او تحتاج مساعدة فى الشئون المدرسية او جهات العمل؟ او تحتاج للوقوف بجانبك لمجابهة المصاعب اليومية؟
- الخدمات والعروض للمهاجرين البالغين والقاصرين حتي سن 27 سنة تقدم المعلومات والخدمات وترافقك مجانا ودون اجر في كل هذه الاحتياجات

Trân trọng kính chào.

Bạn cần sự giúp đỡ trong việc tìm một lớp học tiếng Đức phù hợp ?

Bạn có những khó khăn khi giao dịch với các cơ quan, trường học hay cả nơi làm việc. Hay bạn muốn được sự hỗ trợ cả việc đối mặt cuộc sống hàng ngày?

Bạn hãy đến với Sở tư vấn di trú cho người cao niên và vị thành niên (đến 27 tuổi ) sẽ giúp bạn những thông tin hay tư vấn cần thiết trong sự an toàn và miễn phí.

Ausländerbehörde  
Friedrich-Krause-Ufer 24  
13353 Berlin

Raum 177  
Haus A

Tel. 030 - 90 269 - 4166

**Sprechzeiten:**

Montag und Dienstag 7.30-14.00 Uhr  
Donnerstag 10.00-18.00 Uhr

**Verkehrsverbindungen:**

U 9 (Amrumer Str.)  
S 41, S 42 (Westhafen)  
Bus 142, M27

Stand: Dezember 2017

Gefördert durch:



Bundesministerium  
des Innern



Bundesministerium  
für Familie, Senioren, Frauen  
und Jugend

aufgrund eines Beschlusses  
des Deutschen Bundestages

**LIGA DER SPITZENVERBÄNDE  
DER FREIEN WOHLFAHRTSPFLEGE IN BERLIN**

Arbeiterwohlfahrt Landesverband Berlin e.V.  
Diakonisches Werk Berlin-Brandenburg-schlesische Oberlausitz e.V.  
Deutsches Rotes Kreuz, LV Berlin e.V.  
Deutscher PARITÄTISCHER Wohlfahrtsverband, LV Berlin e. V.  
Jüdische Gemeinde zu Berlin  
Caritasverband für das Erzbistum Berlin e.V.